

Prot. n. 953/2021

Roma, 26/2/2021

Alla Commissione di laurea  
Prof. L. Blini, Presidente  
Prof. F. Proia  
Prof. V. Ganfi  
Prof. S. Murri  
Prof.ssa D. Palmerini

Prof. F. Bagatti  
Prof. I. Cosentino  
Prof.ssa S. Deon  
Prof.ssa Lu Jing  
Prof. C. Russello

I colleghi sono pregati di intervenire alla seduta di laurea magistrale convocata in via telematica per  
**martedì 23 marzo 2021 ore 9.30**- Sessione straordinaria 2019/2020

<b>Laureandi</b>	<b>Relatore</b>	<b>Correlatore</b>
<b>Ore 9.30</b> FIT09735 Atenas di Juan Vicente Piqueras: analisi e proposta di traduzione	Prof. L. Blini	Prof. I. Cosentino
<b>Ore 9.50</b> FIT09854 Proposta di traduzione e commento traduttologico del film "Wir sind die Neuen" di Ralf Westhoff.	Prof.ssa D. Palmerini	Prof.ssa S. Deon
<b>Ore 10.10</b> FIT09600 Proposta di traduzione audiovisiva in italiano della commedia "100 Dinge". Un'analisi contrastiva su alcuni aspetti linguistici e culturali.	Prof.ssa D. Palmerini	Prof.ssa S. Deon
<b>Ore 10.30</b> FIT09636 Glossario terminologico: gli aspetti amministrativi e gestionali del calcio in Italia e in Germania. Glossario banca dati Gerom	Prof. F. Proia	Prof.ssa S. Deon
<b>Ore 10.50</b> FIT09763 La trasposizione linguistica del multilinguismo nelle opere cinematografiche "Gegen die Wand" e "Auf der anderen Seite" del regista turco-tedesco Fatih Akin	Prof. S. Murri	Prof.ssa D. Palmerini
<b>Ore 11.10</b> FIT09892 Incomunicabilità, fraintendimenti e variazioni di registro in "El Ministerio Del Tiempo": un'analisi comparativa degli strumenti di traduzione	Prof. S. Murri	Prof. L. Blini
<b>Ore 11.30</b> FIT09870 GHIANI ALESSIA L'adattamento italiano delle controculture afrodiscendenti nei media e nell'arte. Case study: She's Gotta Have It	Prof. S. Murri	Prof. F. Bagatti

**Laureandi**

**Relatore**

**Correlatore**

**Ore 11.50**

FIT09801

Prof. S. Murri

Prof. V. Ganfi

Storia ed evoluzione delle lingue artificiali. Analisi del fenomeno e sviluppo nell'audiovisivo: il Dothraki del Trono di Spade.

**Ore 12.10**

FIT09530

Prof. V. Ganfi

Prof. C. Russello

E-Learning al tempo del COVID-19: uno studio empirico sulla didattica a distanza

**Ore 12.30**

FIT09611

Prof. V. Ganfi

Prof.ssa Lu Jing

Il cinese delle seconde generazioni: commutazione di codice ed enunciazione mistilingue

La Preside  
(Prof.ssa Mariagrazia Russo)

